



**East African Journal of Swahili Studies**

[ejss.eanso.org](http://ejss.eanso.org)

**Volume 2, Issue 2, 2020**

**Print ISSN: 2707-3467 | Online ISSN: 2707-3475**

Title DOI: <https://doi.org/10.37284/2707-3475>

**EANSO**

EAST AFRICAN  
NATURE &  
SCIENCE  
ORGANIZATION

*Original Article*

## **Mnyambuliko wa Vitenzi Katika Lugha za Kiafrika: Mfano katika Lugha ya Kimasaaba Nchini Uganda**

*Dr. Willy Wanyenya<sup>1\*</sup>*

<sup>1</sup> Makerere University Business School, P. O. Box 1337, Kampala, Uganda.

\* Barua pepe ya mawasiliano: [willywanyenya@gmail.com](mailto:willywanyenya@gmail.com)

ORCID: <https://orcid.org/0000-0002-7594-8256>

**DOI ya Nakala:** <https://doi.org/10.37284/eajss.2.2.184>

**Tarehe ya Uchapishaji:** IKISIRI

*15 Juli 2020*

**Maneno Muhimu:**

*Mnyambuliko,  
Vitenzi,  
Kiafrika,  
Kimasaaba.*

Katika makala hii, mtafiti anaeleza jinsi vitenzi vyatugha za Kiafrika vinavyonyambuliwa na kuleta maana tofauti tofauti. Anafanya hivyo kwa kurejelea Kimasaaba ambayo ni lugha inayozungumzwa na Wamasaaba nchini Uganda. Unyambuaji wa vitenzi ni jambo la kawaida na huwa linatekelezwa katika lugha mbalimbali. Hivyo basi, katika makala hii, mtafiti anaeleza mnyambuliko ya vitenzi katika lugha ya Kimasaaba. Anawasilisha mkusanyiko wa vitenzi na kueleza jinsi vinavyonyambuliwa na wazungumzaji. Aidha, mtafiti anaeleza namna vitenzi hivyo vinatumwiwa katika sentensi. Mtafiti anafanya hivi kwa sababu lugha nydingi za Kiafrika hazijatafitiwa na kuna mambo mengi sana mazuri ambayo hayajulikani kwa ulimwengu. Katika kazi hii, mtafiti anaandika vitenzi mbalimbali katika lugha asili halafu anavitafsiri katika Kiswahili. Kwenye kazi hii, madhumuni ya utafiti ni kudhihirisha utaratibu wa kunyambua vitenzi katika Kimasaaba. Pili, kueleza maana tofauti zinazotokana na mnyambuliko ya vitenzi. Tatu, kuonyesha kuwa Kimasaaba ni lugha inayoendelea kukua kama lugha zingine za Kiafrika. Mkabala wa utafiti ulikuwa wa nyanjani. Kwa kutumia mkabala huu, mtafiti alizuru nyanjani ambako aliendeleza mahojiano na wahojiwa wake. Majibu ya wahojiwa yalijumlisha data ambazo zilihitajika na mtafiti. Mwishowe, matokeo ya utafiti huu yanaonyesha kuwa Kimasaaba kama lugha nydingi za Kiafrika ina vitenzi vingi sana vinavyonyambuliwa na kwendeleza mazungumzo ya wazungumzaji.

**APA CITATION**

Wanyenya, W. (2020). Mnyambuliko wa Vitenzi Katika Lugha za Kiafrika: Mfano katkika Lugha ya Kimasaaba Nchini Uganda. *East African Journal of Swahili Studies*, 2(2), 44-53. <https://doi.org/10.37284/eajss.2.2.184>

**CHICAGO CITATION**

Wanyenya, Willy. 2020. "Mnyambuliko wa Vitenzi Katika Lugha za Kiafrika: Mfano katkika Lugha ya Kimasaaba Nchini Uganda". *East African Journal of Swahili Studies* 2 (2), 44-53. <https://doi.org/10.37284/eajss.2.2.184>.

**HARVARD CITATION**

Wanyenya, W. (2020) "Mnyambuliko wa Vitenzi Katika Lugha za Kiafrika: Mfano katkika Lugha ya Kimasaaba Nchini Uganda", *East African Journal of Swahili Studies*, 2(2), pp. 44-53. doi: 10.37284/eajss.2.2.184.

**IEEE CITATION**

W. Wanyenya, "Mnyambuliko wa Vitenzi Katika Lugha za Kiafrika: Mfano katkika Lugha ya Kimasaaba Nchini Uganda", *EAJSS*, vol. 2, no. 2, pp. 44-53, Jul. 2020.

**MLA CITATION**

Wanyenya, Willy. "Mnyambuliko wa Vitenzi Katika Lugha za Kiafrika: Mfano katkika Lugha ya Kimasaaba Nchini Uganda". *East African Journal of Swahili Studies*, Vol. 2, no. 2, July 2020, pp. 23-31, doi:10.37284/eajss.2.2.184.

## UTANGULIZI

Kitenzi ni neno linalooleza hali ya kitendo. Kitenzi kimoja kinaweza kunyambuliwa na kudhihirisha hali tofauti za vitendo. Kwa kawaida, kuna hali kama vile hali ya kutenda, kutendeana, kutendwa, kutendeka na kutendesha katika lugha nyingi za Kibantu. Kwa hiyo, katika kazi hii, mtafiti anaorodhesha vitenzi mbalimbali vya Kimasaaba ambayo ni lugha ya Wamasaaba na kuvitafsiri katika Kiswahili. Yafaa ikumbukwe mapema kuwa kuna lahaja tofauti tofauti za Kimasaaba. Kwa hiyo, katika utafiti huu, mtafiti alizingatia lahaja mojawapo ijlukanayo kama 'Lubuuya.' Akisha fasiri vitenzi, mtafiti anaeleza utaratibu wa kuvinyambua. Baada ya kueleza jinsi vitenzi hivyo hunyambuliwa, mtafiti alifafanua namna ambavyo hutumiwa katika sentensi. Mtafiti anafanya hivyo kwa kuzingatia maelezo ya waandishi mbalimbali kuhusu mnyambuliko wa vitenzi. Mwishowe, mtafiti anahitimisha kazi yake kwa kutoa maoni yake kuhusu mambo muhimu yenye uhusiano na utafiti.

## SUALA LA UTAFITI

Kwa mujibu wa mtafiti, kuna makabila mengi sana barani Afrika. Kila kabilo lina lugha yake asili. Kwa hiyo, kuna lugha nyingi sana zinazozungumzwa baranani humu. Hata hivyo, sehemu kubwa ya lugha hizo hazijatafitiwa na kuna mambo mengi sana yanayowasilishwa na lugha hizo ambayo bado hayajajulikana kwa ulimwengu. Ni lugha chache sana za Kiafrika ambazo zimeshughulikiwa

kitaalamu. Kutokana na upungufu huu, mtafiti aliamua kuendeleza utafiti huu akidhamiria kueleza jinsi mambo yalivyo na Kimasaaba. Hii ni kwa sababu lugha nyingi ndogo ndogo zimeangamia kwa kukosa kufanyiwa utafiti na zingine bado zinaendelea kuangamia.

## MBINU ZA UTAFITI

Katika kazi hii, mtafiti alitumia mbinu ya mahojiano. Kwa kutumia mbinu hii, mtafiti alizuru nyanjani ambako alikutana na wahojiwa wake. Kabla ya mahojiano, mtafiti alieleza wahojiwa wake sababu ya utafiti wake. Baada ya kufanya hivyo, alianza kuendeleza mahojiano na wahojiwa hao. Wahojiwa walijumlisha wanawake 50 na wanaume 50. Mtafiti alihakikisha kuwa kuna idadi sawa ya wanawake na wanaume kutokana na suala la usawa wa kijinsia. Wahojiwa hawa waliteuliwa kwa kutumia mbinu ya sharabera. Kwa kutumia mbinu hii, mtafiti aliendelea mazungumzo na wahojiwa wake kama alivyokutana nao. Hakutumia utaratibu maalumu kuwateua wahojiwa hao. Mtafiti alikuwa na mwongozo wa maswali ambayo aliyatumia katika mahojiano. Mtafiti alitumia mwongozo ili asije akasahau jambo lolote muhimu. Mijadala iliyoendelezwu ilihuksika kwa kiasi kikubwa na mnyambuliko wa vitenzi. Baada ya kutaja kitenzi, mtafiti aliwaauliza namna ya kukinyambua katika hali tofauti tofauti.

## MAPITIO YA MAANDISHI

Kwa mujibu wa Baraka (2018), mnyambuliko wa vitenzi ni jambo muhimu sana katika lugha za Kibantu. Kulingana na maelezo yake, mnyambuliko wa vitenzi hupelekeea kitenzi kimoja kuleta maana tofauti tofauti kutokana na hali mbalimbali za mnyambuliko. Baraka (2018)

aliendeleza utafiti wake kwa kurejelea lugha ya Kinyakyusa ambayo ni lugha yake ya mama. Anasitiza kuwa lugha hii ina vitenzi vingi sana vinavyokubali kunyambuliwa. Anaendelea kusema kuwa katika utafiti wake, wazee waliweza kunyambua baadhi ya vitenzi hivyo katika hali mbalimbali kama ilivyo katika majedwali yafuatayo:

### Jedwali 1: Minyambuliko ya Vitenzi Katika Hali ya Kutendewa

Vitenzi Kiswahili	Kinyakyusa	Kauli ya kutendewa	Kiswahili
Lala	Lambal-a	Lambal-elw-a	Lal-i-w-a
Fanya	Bhomba	Bomb-elw-a	Fany-i-w-a
Suka	Suk-a	Suk-elw-a	Suk-i-w-a
Sukuma	Gut-a	Gut-elw-a	Sukum-i-w-a
Kata	But-a	But-elw-a	Kat-i-w-a
Lima	Lem-a	Lem-elw-a	Lim-i-w-a
Ona	Ket-a	Ket-elw-a	On-e-wa
Songa	Eng-a	Eng-elw-a	Song-e-w-a

Kwa mujibu wa *Jedwali 1*, data zinaonyesha kuwa Kiswahili kina mofu mbili za kuonyesha kauli ya kutendewa ambazo ni: {-i-} na {-e-} lakini katika lugha ya Kinyakyusa vitenzi vikinyambuliwa vina

mofu moja tu ambayo ni {-elw-}. Hali kadhalika, jedwali lifuatalo linaonyesha jinsi vitenzi vya Kinyakyusa vinavyonyambuliwa katika hali ya kutendeana:

### Jedwali 2: Mnyambuliko wa vitenzi Katika Hali ya Kutendeana

Vitenzi	Vitenzi vya Kinyakyusa	Kaulya Kutendeana
Sukuma	Gut-a	Gut-an-a
Suka	Suk-a	Suk-an-a
Seka	Sek-a	Sek-an-a
Vuta	Lus-a	Lus-an-a
Kata	But-a	But-an-a
Beba	Pemb-a	Pemb-an-a
Ruka	Luk-a	Luk-el-an-a
Pika	Pej-a	Pej-el-an-a
Imba	Emb-a	Emb-an-a
Cheza	Kin-a	Kin-el-an-a

Kulingana na *Jedwali 2*, inabainika wazi kuwa kitenzi cha Kinyakyusa kikinyambuliwa huweza kuonyesha hali ya kutendeana. Hii ni hali ya kila mtu kumtendea mwenzake jambo hilo hilo. Yaani, wote wanafanyiana jambo hilo na hii huonyeshwa na kiambishi {-an-}, {-el-}.

Khamis (2008) anaeleza kuwa lugha ya Kiswahili, kama ilivyo na lugha nyingi za Kibantu ina utajiri mkubwa sana wa mfumo wa unyambulishaji wa vitenzi. Idadi kubwa ya shughuli za kisarufi ambazo kwa kawaada huwasilishwa kwa njia ya miundo ya

kisintakisia katika lugha zenye uhaba wa msamiati, maneno hudhibitiwa kwa utaratibu wa unyambulishaji wa vitenzi. Katika Kiswahili kwa mfano, unyambulishaji hupelekeea kiambishi tamati kiwekwe kwenye umbo la kitenzi; kama ifuatavyo:

*Chez-a→chez- esh -a,*

*Gong-an-a→gong-an-ish-a*

Minyambuliko {-esh} na {-ish} imeambishwa kwenye vitenzi ili kuwasilisha dhana ya kitendo. Khamis (2009) anasema kuwa kitenzi ni aina ya

maneno yanayoelezea tendo linalofanywa na nomino. Anasema mfano wa vitenzi ni kama vile og-a, li-a, sinz-a, n.k. Mifano hii ya vitenzi ina maumbo yenye kuhusisha mzizi mwanzoni na kiambishi cha dhamira dhahiri -a mwishoni. Maumbo kama haya yenye kuhusisha mzizi na kiambishi tamati -a ndiyo maumbo ya asili na ya kimsingi. Maneno haya ndiyo yanajulikana kama vitenzi na hupatikana katika kamusi. Khamis (2009) anaeleza kuwa vitenzi huwa ni maneno yanayowakilisha jambo linalofanywa na nomino. Mifano ya maneno hayo ni: lia, lala, pumua, tembea, kimbia, pika n.k.

Kwa mujibu wa Kihore, Massamba na Msanjila (2003), kitenzi ni neno linaloeleza jambo linalotendwa au lilitotendeka. Kitensi hueleza tendo lililofanyika au litakalofanywa na mnyama, mtu au kiumbe chochote kinachoweza kutenda jambo. Mifano ni: soma, simama, lima, cheza, omba, kimbia, ruka, andika, sikiliza, uliza, shukuru, amuru n.k.

Kihore na wenzake (2003) wanasema kuwa unyambulishaji ni upachikaji wa viambishi kwenye mzizi ili kuunda maneno mapya. Katika lugha ya Kiswahili kuna viambishi nyambulishi ambavyo vinatumika katika uundaji wa vitenzi vipyta kama ilivyo hapo chini:

- a) pend + a
- b) pend + e + a
- c) pend +ele +a
- d) pend + ele +an +a
- e) pend +ez +a
- f) pend +ez +esh + a
- g) pend +ez + esh +an +a

Kutokana na mzizi wa kitensi pend,-tunaweza kupata maneno kama yale yaliyoorodheshwa hapo juu ambapo viambishi tamati -e, -an, -ele, -esh ni nyambulishi kutokana na kufanya maumbo yanayohusika kuwa vitenzi vyenye maana tofauti. Kiswahili kina viambishi tamati nyambulishi vinane ambavyo huambikwa kwenye mizizi ya vitenzi kwa namna ambayo imeonyeshwa hapo juu. Vinyambulishi hivyo ni kama vifuatavyo: (a). -w (b) -ik / -ek (c) -ish/-iz/-esh/-ez- (d) -il- (e) -o/-u (f)-am- (g) -an- h) -at-

Wahiga (1999) anaeleza kuwa neno 'mnyambuliko' hutokana na vitenzi viwili

ambavyo ni 'nyambua' na 'nyumbua.' Kulingana na mtaalamu huyu, kunyambua ni kukata kitu vipande vipande halafu kunyumbua ni kuvuta au kutanua kitu chororo ili kukirefusha. Kwa mfano, tukitaka kuunda kitensi cha kauli ya kutendesha kutokana na vitenzi vya kauli ya kutenda -piga, lima, cheza, tua-tutaongeza viambishi {ish}, {esh}, {liz} kati ya kiishio na mzizi wa kila kitensi. Tazama mifano:

#### Jinsi ya kutenda

- a) Pig-a
- b) Lim-a
- c) Chez-a

#### Jinsi ya kutendesha

- pig-ish-a
- lim- ish-a
- chez-esh-a

Waihiga (1999) anaeleza kuwa vitenzi ni maneno ambayo kwa kawaida husimama kwa ajili ya kuarifu jambo linalofanywa na nomino au kiwakilisha. Kuhusu mnyambuliko wa vitenzi vya asili ya Kibantu, mwandishi huyu anaeleza neno mnyambuliko kwa kurejelea maneno mawili ambayo ni 'nyumbua' na 'nyambua.' Mtaalamu huyu anasema kuwa kunyambua ni kukata kitu vipande vipande na kunyumbua ni kuvuta au kutanua kitu chororo ili kukirefusha. Anasema kuwa kwa kuvinyambua vitenzi tunapata kauli mbalimbali ambazo ni: kauli ya kutendea, kauli ya kutenda, kauli ya kutendwa, kauli ya kutendesha, kauli ya kutendeka, kauli ya kutendana na kauli ya kutendeana.

Katamba (2003) anaeleza kuwa unyambulishaji, kama unavyojidhihirisha katika lugha za Kibantu na lugha nyinginezo, ni mchakato unaozalisha aina mpya za maneno au unaongeza maana fulani kwenye mzizi au shina. Kwa mfano, kutokana na mzizi pig-, tunapata neno 'piga' ambalo ni kitensi. Na tukilinyambua neno hili tunapata maneno kama vile pigana, piganisha, pigika ambayo yana maana tofauti.

TUKI (2004) wanaeleza kuwa uambishaji ni utaratibu wa kuweka viambishi kwenye vitenzi na kuleta maana tofauti tofauti. Tendo hili ndilo linaitwa unyambulishaji wa vitenzi. Kwa mujibu wa wataalamu hawa, kitensi kina sehemu kuu ambayo ni mzizi unaokubali kuongezwa kwa viambishi mwanzoni au mbeleni. Matei (2008) anasema kuwa katika aina zote za maneno, kitensi ndicho kinachoonyesha tendo lililofanywa au linalofanywa. Anaendelea kueleza kuwa kitensi

kinaweza kudhihirisha hali mbalimbali kutokana na unyambulishaji. Ameweza kugawa vitenzi katika makundi mawili yaani vitenzi vya kutenda na vitenzi vya kuwa na kitu.

Kihore na wenzake (2003) wanagawa vitenzi katika aina kuu tatu ambazo ni; kitenzi kikuu(T), kitenzi kisaidizi (Ts) na kitenzi kishirikishi (t). Wanaeleza kuwa kitenzi kikuu ni kitenzi ambacho kinaweza kujitokeza peke yake katika sentensi na kikakamilisha maana. Mfano; analala, tutampiga Juma, Khamis atamwona Musa kesho. Kitenzi kisaidizi ni kitenzi ambacho kinaandamana na kitenzi kikuu katika sentensi kama ilivyo katika sentensi zifuatazo: alikuwa analala, tunapenda kula, Juma alitaka kutudhulumu mali yetu. Mifano hii inaonyesha kuwa vitenzi visaidizi huwa vinatangulia kisha vitenzi vikuu vikafuata.

Kitenzi kishirikishi, kiambishi kile kile ambacho umbo lake ni lile la “ni” au “si” kinachukuliwa kuwa kinashirikisha vipashio vingine katika sentensi. Mfano; Musa ni mwalimu, mji wa msoma ni mdogo kuliko mji wa mwanza, huyu kijana si mwadilifu, mimi si mwanafunzi. Kutokana na muktadha wa sentensi hizi, inaelekea kuwa vipashio hivi huchukuliwa kuwa vinashirikisha vipashio vya upande wa kushoto na vile vya kulia wa kitenzi chenyewe. Sentensi hizo zipo kwenye njeo ya wakati uliopo. Sentensi hizi zikibadilishwa kuingia katika njeo tofauti, vitenzi vishirikishi vilivyomo ndani yake (yaani “ni” na “si”) hubadilika na kupata umbo la kitenzi “kuwa,” tazama mifano hii: Musa alikuwa mwalimu, mji wa msoma ulikuwa mdogo kuliko mji wa mwanza, huyu kijana hakuwa mwadilifu, mimi sikuwa mwanafunzi.

Kulingana na wataalamu hawa, kitenzi ni neno linaloeleza kitendo. Kitenzi ndicho hubeba nomino na kuonyesha inataka kufanya nini na kwa wakati gani. Lakini unyambulishaji ni ile hali ya kuliongezea neno uwezo wa kutumika katika hali mbalimbali na kuweza kuzalisha msamati mpya tofauti na ule wa awali japo mzizi wake unabaki hivyo hivyo. Pia, unyambulishaji ni maneno yenye mzizi sawa lakini huweza kujipambanua katika maumbo tofauti na kuweza kuzalisha msamati mpya.

Kulingana na Mhadhara wa 8 katika kitabu kilichotolewa na Chuo Kikuu Huria cha Tanzania

mwaka 2008, mnyambuliko ni neno ambalo maana yake inatokana na maana ya maneno mawili: (i) Kunyambua, linalomaanisha kata vipande vipande; (ii) Kunyumbua, likimaanisha vuta na kutanua kitu chororo, mfano kama kamba ya mpira. Katika sarufi, mnyambuliko ni ule uwezo wa mzizi au shina kuambishwa mofu mwanzoni au mwishoni mwake. Matokeo yake ni kupanua maana ya neno husika. Hii ni kazi ya kila kiambishi - kujenga mizizi mipyä na mashina mapya ya maneno ambayo huitwa mashina au mizizi ya mnyambuliko. Tunaweza kusema pia kuwa hii ni kazi ya viambishi vya mnyambuliko au viambishi vijenzi. Aghalabu, viambishi vijenzi hutokea mwishoni mwa shina au mzizi. Na kwa mantiki hiyo, vimeendelea kuitwa viambishi tamati-vijenzi. Kwa mantiki hiyo, mnyambuliko unahuishisha viambishi vya aina mbili: (a) Viambishi-Maana, ambavyo hutokea mwanzoni mwa mzizi wa neno. Viambishi hivi vinaweza kutanua maana ya neno bila kubadilisha mzizi wa neno. Kwa mfano: tu-ta-m-pig-an-ish-a.

Tunaona hapa kwamba: (i) -pig- ni mzizi wa neno tutampiganisha. (ii) tu-ta-m- ni viambishi vya mwanzoni mwa mzizi -pig- (iii) -an-ish-a ni viambishi vya mwishoni mwa mzizi -pig-. Viambishi vya mwanzoni na vile vya mwishoni mwa mzizi -pig- vinaleta maana tofauti tofauti kama ilivyo hapa: (i) Kiambishi tu- ni cha nafsi ya kwanza wingi (sisi). (ii) Kiambishi -ta- ni cha njeo ijayo. (iii) Kiambishi -m- ni cha kumrejesha mtendwa, nafsi ya tatu, umoja (yeeye). (iv) Kiambishi -an- ni cha kutendeana. (v) Kiambishi -ish-ni cha kutendesha. (vi) Kiambishi -a- ni cha kutamatisha kauli (b) Viambishi-vijenzi/mnyambuliko hutokea mwishoni mwa shina la neno.

Viambishi hivi vina kazi tatu: (i) kutanua maana ya neno (ii) kujenga mzizi au shina la mnyambuliko (iii) Kubadilisha neno kutoka aina moja na kuingia katika aina nyininge ya neno. Kwa mfano: (i) ku-omba = omboleza =ombolez-(=mzizi wa mnyambulisho) = ombi, ombolezo (= majina) (ii) ku-sifu = sifia; sifiana. = sifa, wasifu (= majina). Aghalabu, viambishi-vijenzi hutokea mwishoni mwa shina na kwa mantiki hiyo, huitwa viambishi tamati-vijenzi.

Kwa mujibu wa Niyirora na Ndayambaje (2012), unyambulishaji wa vitenzi ni utaratibu wa uundaji wa vitenzi vipyä katika lugha kwa kuongeza viambishi nyambulishi kwenye maumbo ya mizizi. Wataalamu hawa wanasema kuwa katika lugha ya Kiswahili kuna viambishi nyambulishi ambavyo vinatumika katika uundaji wa vitenzi vipyä kama inavyoonekana katika mifano ifuatayo: (a) (pend+a) (pend+e+a) (pend+ele+a) (pend+ele+an+a) (pend+ez+a) (pend+ez+esh+ag) (pend+ez+esh+an+a).

Katika mifano hii, kutokana na mzizi wa kitenzi pend-, tunaweza kupata maneno kama yale yaliyoorodheshwa katika mifano ambapo viambishi tamati -e, -an, -ele-, -esh, ni nyambulishi kutokana na kufanya maumbo yanayohusika kuwa vitenzi vyenye maana tofauti. Katika Kiswahili kuna viambishi nyambulishi vinane ambavyo huambikwa kwenye mizizi ya vitenzi ambavyo ni pamoja na: -w-, -ik/-ek-, -ish/-iz/-esh/-ez-, -il/-el- n.k. Viambishi hivyo huonyesha hali ya vitenzi:

1. Hali ya kutendua: Hii hali inayonyesha kinyume cha kitenzi kinachotajwa Mfano: tendua, anua, fungua, fukua, tatuia
2. Hali ya kutendewa: Mtu aliyefinyiwa jambo fulani ndiye anayezungumza mfano : chumbiwa, pigiwa, adhibiwa, imbiwa.
3. Hali ya kutendwa: Hapa mtu mtendwa ndiye huwa amefanyiwa jambo fulani. Mfano: pigwa, liwa, chorwa, vunjwa, katwa.
4. Hali ya kutendeka: Hapa vitenzi hueleza kuwepo kwa uwezo wa kitendo cha kitenzi kutokea, mfano: someka, imbika, ombeka, fungika.
5. Hali ya kutendeana: Katika hali hii ya mnyambuliko, mtu anamtenda mwingine jambo naye huyo aliyefanyiwa akamfanyaia mwenzake kitendo hicho hicho, mfano: katiana, vunjana, simamiana, tendeana.
6. Hali ya kutendesha: Hali hii ya mnyambuliko huleta maana ya kusababisha. Kwa hiyo, vitenzi vyote katika hali hii huonyesha kuwa vimesababishwa na hali, kitu ama mtu fulani. Kwa mfano, katika sentensi zifuatazo:

- a) Niliwapiganisha.
- b) Tuliwapikisha.
- c) Tuliwagombanisha.
- d) Aliwaimbisha.
- e) Aliwasomesha.

Kwa mujibu wa Kihore na wenzake (2012), unyambulishaji ni upachikaji wa viambishi kwenye mzizi ili kuunda maneno mapya. Wanaendelea kusema kuwa katika lugha ya Kiswahili kuna viambishi nyambulishi ambavyo hutumika katika uundaji wa vitenzi vipyä. Kihore na wenzake (2012) wanaendelea wanafafanua unyambulishaji wa vitenzi kama utaratibu wa uundaji wa vitenzi vipyä katika lugha kwa kuongeza viambishi nyambulishi kwenye maumbo ya mzizi. Kulingana nao, utaratibu huu hufanyika katika hatua kama vile:

- |               |                  |
|---------------|------------------|
| (a) Pig-w-a   | (b) Pig-an-a     |
| (c) Pig-i-a   | (d) Pig-i-an-a   |
| (e) Pig-i-w-a | (f) Pig-an-ish-a |

Mbwillow (2017) anaeleza kuwa maneno ya lugha asilia ya binadamu huundwa kwa njia mbalimbali. Anaeleza njia kama vile, uradidi, kubuni, uambatanishaji na uambatizi kwa maana ya uambishaji na unyambulishaji. Anaeleza kuwa uambikaji ni kitendo cha upachikaji au uongezaji wa mofu au viambishi kabla au baada ya mzizi wa neno, kiini au shina la neno. Anasisitiza kuwa njia kuu ya uundaji wa maneno ni uambishaji na unyambulishaji. Anafafanua unyambulishaji kama mchakato wa upachikaji wa mofu/viambishi baada ya mzizi wa neno na shina. Katika kazi yake, anaeleza kuwa uambishaji na unyambulishaji huunda maneno mapya. Anaeleza kuwa uambishaji na unyambulishaji unawenza kutobadili kategoria ya neno bali zikatanua maana ya neno husika.

Mbwillow (2017) anaendelea kueleza kuwa unyambulishaji huleta kauli mbalimbali. Katika maelezo yake anataja kauli ya kutenda, kutendewa, kutendeka na kutendeana. Anatoa mfano wa neno 'lima' na kufafanua jinsi linavyonyambuliwa; lim-i-a (kauli ya kutendea), lim-w-a (kauli ya kutendwa), lim-ik-a (kauli ya kutendeka), lim-i-an-a (kauli ya kutendeana). Mbwillow (2017) anaeleza kuwa si kila neno au kategoria ya maneno ya Kiswahili hukubali uambishaji au unyambulishaji. Anasema kuwa si rahisi vitenzi vyote vya Kiswahili kuambishwa. Kwa mujibu wa mtaalamu huyu, kuna

baadhi ya vitenzi katika lugha ya Kiswahili ambavyo haviambishwi.

Kwa mujibu wa Paneli la Kiswahili (2019), mnyambuliko wa vitenzi ni jinsi vitenzi vinavyobadilika kulingana na kauli/hali mbalimbali. Kwa mfano, kutokana na kitenzi 'soma' tunaweza kupata: somea, somewa, somwa n.k. Wanasema ni vizuri kuelewa kwamba sio vitenzi vyote vinanyambulika katika kila kauli. Kulingana na Paneli hili, kuna kauli zifuatazo za minyambuliko: Kauli ya Kutenda - kitendo katika hali yake ya kawaida (bila kunyambuliwa), Kauli

### **Jedwali 3: Namna vitenzi vinavyobadilika kulingana na kauli/hali**

Tenda	Tendea	Tendana	Tendeana	Tendwa	Tendewa	Tendeka	Tendesha	Tendeshana
Fanya	Fanyia	Fanyana	Fanyiana	Fanywa	Fanyiwa	Fanyika	Fanyisha	Fanyishana
Lima	Limia	Limana	Limiana	Limwa	Limiwa	Limika	Limisha	Limishana
Pika	Pikia	Pikana	Pikiana	Pikwa	Pikiwa	Pikika	Pikisha	Pikishana
Lia	Lilia	?	Liliana	?	Liliwa	Lilika	Liza	Lizana
Kula	Lia	Lana	Liana	Liwa	Liwa	Lika	Lisha	Lishana
Penda	Pendea	Pendana	Pendeana	Pendwa	Pendewa	Pendeka	Pendeza	Pendezana
Ombo	Ombea	Ombana	Ombeana	Ombwa	Ombewa	Ombeka	Ombeza	Ombezana

### **MTAZAMO WA MTAFITI KUHUSU MAPITIO YA MAANDISHI**

Maandiko ya wataalamu mbalimbali, yanadhihirisha kuwa kitenzi ni neno linaloeleza kitendo ilhali mnyambuliko ni hali ya kuwekea kitenzi viambishi na kuzalisha maneno mapya yenye maana tofauti tofauti. Maandishi mbalimbali yanaonyesha pia kuwa kuna hali mbalimbali za mnyambuliko wa vitenzi. Hali hizo mbalimbali zinajumlisha hali ya kutenda, hali ya kutendea, hali ya utendeana, hali ya kutendeka, hali ya kutendesha na hali ya kutendeshana. Hali kadhalika, maandishi yaliyosomwa yanaonyesha kuwa si vitenzi vyote katika lugha huwa vinanyambuliwa-kuna vitenzi

ya Kutendea - kufanya kitendo kwa niaba ya mtu mwininge, Kauli ya Kutendana - unamfanya mtu kitendo naye anakufanya vivyo hivyo, Kauli ya Kutendeana - unamfanya mtu kitu kwa moyo safi naye anakufanya, Kauli ya Kutendwa - kuathirika moja kwa moja na kitendo, Kauli ya Kutendewa - kitendo kufanya kwa niaba yako au kwa ajili yako, Kauli ya Kutendeka - kitendo kukamilika au kuwa katika hali timilifu, Kauli ya Kutendesha - kumfanya mtu atende jambo fulani na Kauli ya Kutendeshana - mtu anakufanya utende jambo fulani, nawe unamfanya atende jambo lilo hilo.

### **vinavyonyambuliwa na kuna vile**

visivyonyambuliwa.

Maandishi yanaonyesha pia kuwa kuna wasomi wengi sana ambao wameandika kuhusu mnyambuliko wa vitenzi katika lugha. Kuna wasomi ambao wameandika kuhusu mnyambuliko wa vitenzi katika lugha ya Kiswahili na kuna wale ambao wameandika kuhusu mnyambuliko wa vitenzi katika lugha zingine Kiafrika kama vile: Kinyakyusa, Kigiryama, Kigichugu nk. Hata hivyo, hakuna ushahidi kuwa kuna mtaalamu yejote ambaye ameandika kuhusu mnyambuliko wa vitenzi katika Kimasaaba.

### **MATOKEO YA UTAFITI**

#### **Jedwali 4: Hali Mbalimbali za Minyambuliko ya Vitenzi Katika Kimasaaba**

Kutenda	Kutendea	Kutendeana	Kutendwa	Kutendeka	Kutendesha
Khupa/ Piga	Khupila/ Piglia	Khupana/ Pigana	Khupikha/ Pigwa	Khupikhikha/ Pigika	Khupanisa/ Piganisha
Tekha/ Pika	Tekhela/ Pikia	Tekhanila/ Pikania	Tekhikhila/ Pikiwa	Tekhikha/ Pikika	Tekhisa/ Pikisha
Lomisa/ Gombana	Lomisila/ Gombania	Lomisana/ Gombana	Lomisikha/ Gombanwa	Lomisikhikha/ Gombanika	Lomisanisa/ Gombanisha
Khwala/	Khwalila/	Khwalana/	Khwalikha/	Khwalikhikha/	Khwalikhisia/

Kutenda	Kutendea	Kutendeana	Kutendwa	Kutendeka	Kutendesha
Oa	Olea	Oana	Olewa	Oleka	Oza
Sheeba/ Fyeka	Sheebela/ Fyekea	Shebanila/ Fyekania	Shebikhila/ Fyekiwa	Shebikhikhila/ Fyekikishika	Shebisisa/ Fyekisha
Kangulula/ Fungua(Jela)	Kangululila/ Fungulia	Kangululana/ Funguana	Kangululikha/ Funguliwa	Kangululikhikhha/ Funguka	Kangululisa/ Fungulisha
Buwa/ Funga(Jela)	Bweila/ Fungia	Buwana/ Fungana	Bweikha/ Fungwa	Bweikhikhha/ Fungika	Bweisisa/ Fungisha
Yikala/ Funga(Mlango)	Yikalila/ Fungia	Yikalaniла/ Fungania	Yikalikhila/ Fungiwa	Yikalikhikhila/ Fungikiwa	Yikalisisa/ Fungisha
Yikula/ Fungua(Mlango)	Yikulila/ Fungulia	Yikulanila/ Funguania	Yikulikhila/ Funguliwa	Yikulikhikhila/ Fungulikiwiа	Yikulisisa/ Fungulisha
Bukula/ Nyakua	Bukulila/ Nyakulia	Bukulana/ Nyakuana	Bukulikha/ Nyakuliwa	Bukulikhikhha/ Nyakuligika	Bukulisisa/ Nyakulisha
Kuta/ Seng' enya	Kutila/ Seng' enyea	Kutana/ Seng'enyana	Kutiwa/ Seng'enywa	Kutikha/ Seng'enyika	Kutisia/ Seng' esha

Tukitazama *Jedwali 4*, tunaona kuwa Kimasaaba huwa kinanyambuliwa kama lugha zingine za Kiafrika kwa kuongezea vitenzi viambishi. Minyambuliko yenyewe huchukua hali za kutenda, kutendea, kutendeana, kutendwa, kutendeka na kutendesha. Kwa kuzingatia jedwali tunaona kwamba vitenzi katika Kimasaaba vikiongezewa viambishi huwa na maana tofauti. Kutokana na minyambuliko, kitenzi kimoja hutumika katika sentensi tofauti na kuleta maana tofauti. Tazama mifano katika sentensi kwa kutumia kitenzi ‘khupa/piga’: Mnyambuliko wenyewe umezingatia lahaja mojawapo ya Kimasaaba inayojulikana kama ‘Lubuuya.’

### **Khukhola/Hali ya Kutenda**

Katika hali ya kutenda, kiishio cha kitenzi cha Kimasaaba huwa kinabadilika na kuwa -ile. Tazama mifano:

1. Na+mu+khup+il+e: Namukhupile/Nilimpiga (Na- nafsi ya kwanza umoja, -mu- kiambishi cha mtendewa, -khup- ni mzizi wa kitenzi, -il- ni kinyambulishi, -e ni kiambishi tamati).
2. Khwa+ba+khup+il+e: khwabakhupile/Tuliwapiga (Khwa- nafsi ya kwanza wingi, -ba kiambishi cha watendewa, -khup- ni mzizi wa kitenzi, -il- ni kinyambulishi, -e ni kiambishi tamati).
3. Wa+mu+khup+il+e: wamukhupile/ulimpiga (Wa- nafsi ya pili umoja, -mu- kiambishi cha mtendewa, -khup- ni mzizi wa kitenzi, -il- ni kinyambulishi, -e ni kiambi tamati).

4. Mwa+ba+khup+il+e: mwabakhupile/mliwapiga (Mwa- nafsi ya pili wingi, -ba- kiambishi cha watendewa, -khup- ni mzizi wa kitenzi, -il- ni kinyambulishi, -e ni kiambishi tamati).
5. A+mu+khup+il+e: amukhupile/alimpiga (A- nafsi ya tatu umoja, -mu- kiambishi cha katika kinachowakilisha aliyetendewa, -khup- ni mzizi wa kitenzi, -il- ni kinyambulishi, -e ni kiambishi tamati).
6. Ba+ba+khup+i+le: babakhupile/waliwapiga (Ba- nafsi ya tatu wingi, -ba- kiambishi cha katika kinachowakilisha waliotendewa, -khup- ni mzizi wa kitenzi).

### **Khukholanila/Hali ya Kutendeana**

Katika hali ya kutendeana, kiishio cha kitenzi huongezewa –ne mwishoni mwake. Tazama mifano:

1. Na+khup+a+ne: Nakhupane/nlipigana  
Khwa+khup+a+ne: khwakhupane/tulipigana
2. Wa+khup+a+ne: wakhupane/ulipigana  
Mwa+khup+a+ne: mwakhupane/mlipigana
3. A+khup+a+ne: akhupane/alipigana  
Ba+khup+a+ne: bakhupane/walipigana

## **Khukholikha/Hali ya Kutendwa**

Katika hali ya kutendwa, kitenzi cha Kimasaaba huongezewa –ikhile. Tazama mifano:

1. Na+khup+ikhi+le: Nakhupikhile/nilipigwa  
Khwa+khup+ikhi+le: hwakhupikhile/tulipigwa
2. Wa+khup+ikhi+le:wakhupikhile/ulipigwa  
Mwa+khup+ikhi+le: mwakhupikhile/mlipigwa
3. A+khup+ikhi+le: akhupikhile/alipigwa  
Ba+khup+ikhi+le: bakhupikhile/walipigwa

## **Khukholikhikha/Hali ya Kutendeka**

Katika hali ya kutendeka, kitenzi cha Kimasaaba huongezewa –ikhikha. Tazama mifano:

- 1.Na+khup+ikhi+kha: Nakhupikhikha/nilipigika  
Khwa+khup+ikhikha: khwakhupikhiki+kha/tulipigika
2. Wa+khup+ikhi+kha: wakhupikhikha/ulipigika  
Mwa+khup+ikhi+kha: mwakhupikhikha/mlipigika
3. A+khup+ikhi+kha: akhupikhikha/alipigika  
Ba+khup+ikhikha: bakhupikhikha/walipigika

## **Kholisa/Hali ya Kutendesha**

Katika hali ya kutendesha, kitenzi cha Kimasaaba huongezewa –nisile. Tazama mifano:

- 1.Na+khupa+nisi+le: Nakhupanisile/nilipiganisha  
Khwa+khup+a+nisi+le: khwakhupanisile/tulipiganisha
2. Wa+khupa+nisi+le: wakhupanisile/ulipiganisha  
Mwa+khupa+nisi+le: mwakhupanisile/mlipiganisha
3. A+khupa+nisi+le: akhupanisile/alipiganisha  
Ba+khupa+nisi+le: bakhupanisile/ walipiganisha

## **HITIMISHO**

Kwa kuzingatia matokeo ya utafiti huu, inabainika wazi kuwa lugha za Kiafrika hasa zile za Kibantu huwa zinaruhusu mnyambuliko wa vitenzi kutekelezwa. Kimasaaba kama lugha mojawapo ya Kiafrika huwa inakubali mnyambuliko wa vitenzi kufanyika. Mnyambuliko huu wa vitenzi huwa unawezesha mawasiliano kufanyika kwa urahisi. Hii ni kwa sababu wazungumzaji wa lugha wanaweza kutumia neno moja kuwasilisha maana tofauti tofauti. Wazungumzaji wa lugha wasipokua na uwezo wa kunyambua vitenzi, wao huwa

wanakumbwa na matatizo katika mazungumzo yao. Mnyambuliko wa vitenzi ni stadi mojawapo ya kutumia lugha.

Utafiti huu unaonyesha kwamba lugha za Kiafrika zina rundo la mambo mazuri yanayohitaji kufanyiwa utafiti. Ni kweli kwamba lugha zetu si duni kama watu wengi wanavyofikiria. Ni jambo la kusikitisha kuona kwamba ni lugha chache sana za Kiafrika ambazo zimetafitiwa kufikia sasa. Kwa hiyo, wanaismu na wanafasihi wanastahili kuangazia jambo hili. Ikiwezekana, CHAMA cha kuendeleza utafiti kuhusu lugha za Kiafrika kiundwe. CHAMA hiki kikiundwa, bila shaka kitaangazia lugha mbalimbali za Kiafrika na kuhakikisha kwamba kila lugha inashughulikiwa vilivyo. Ili jambo hili liweze kufanyika, kuna mahitaji ya nchi zetu za Kiafrika kuanzisha mfuko wa pesa za kufadhili CHAMA hicho. Hii inamaanisha kuwa muungano wa nchi za afrika (OAU) unastahili kuchukua hatua. Bila kufanya hivyo, lugha nyingi za Kiafrika zitaangamia na sote tutakuwa tukizungumza Kiingereza, Kifaransa, Kichina, Kiarabu na Kijerumanii ambazo pia ni lugha za mama katika mataifa hayo. Hii ni kwa sababu Waafrika wengi wanachukulia lugha zao kuwa duni.

## **MAREJELEO**

Baraka, Y. (2018). *Unyambulishaji wa Vitenzi vya Lugha ya Kinyakyusakatika Mkoa wa Mbeya-Kyela*. Morogoro, TZ: Chuo Kikuu cha Mtakatifu Augustino.

Katamba, F. (2003). Bantu nominal morphology. *The Bantu languages*, 103, 120.

Khamis, A. M. (2008). *Maendeleo ya Uhusika, Taasisi ya Uchunguzi wa Kiswahili*. Dar es Salaam: Taasisi ya Uchunguzi wa Kiswahili, Chuo Kikuu cha Dar es Salaam

Kihore, Y. M., Massamba, D. P. B., & Msanjila, Y. P. (2003). *Sarufi maumbo ya Kiswahili sanifu (SAMAKISA): Sekondari na vyuo*. Taasisi ya Uchunguzi wa Kiswahili, Chuo kikuu cha Dar es Salaam.

Matei, A. K. (2008). *Darubini ya sarufi : ufanuzi kamili wa sarufi ya Kiswahili : maswali na mazoezi*. Nairobi: Phoenix Publishers.

Mbwillow, S. N. (2017). *Uambikaji kama Dhana Kuu: Tofauti ya Uambikaji na Unyambulishaji.* Chuo Kikuu cha Dar es Salaam.

Mhadhara wa 8 katika kitabu kilichotolewa na Chuo Kikuu Huria cha Tanzania mwaka wa (2008). *Uambishaji na Mnyambuliko wa Maneno, Taasisi ya Elimu, Chuo Kikuu Huria cha Tanzania,* Dar es Salaam.

Niyirora, E. & Ndayambaje, L. (2012). *Kiswahili Sanifu kwa Shule za Sekondari.* Kitabu cha Mwalimu, Kidato cha Tano. Tanprints.

TUKI. (2004). *Kamusi ya Kiswahili Sanifu.* Nairobi, KE: OxfordUniversityPress.

Wahiga, G. (1999). *Sarufi Fafanuzi ya Kiswahili.* Nairobi, KE: Longhorn Publishers.